

文

# 書林清話

津

〔清〕葉德輝著 耿素麗點

文

庫



國家圖書館出版社



文

# 書林清話

津

〔清〕葉德輝著 耿素麗點校

文

G 256

35

庫

S

國家圖書館出版社

## 圖書在版編目(CIP)數據

書林清話 / (清)葉德輝著. —北京: 國家圖書館出版社, 2008.7

ISBN 978-7-5013-3762-0

I. 書… II. 葉… III. 圖書史—中國—古代 IV. G256.1

中國版本圖書館 CIP 數據核字(2008)第085435號

**書名** 書林清話

**著者** (清)葉德輝著 耿素麗點校

---

**出版** 國家圖書館出版社(原北京圖書出版社)

100034 北京市西城區文津街7號

**發行** 010-66139745 66175620 66126153

66174391(傳真) 66126156(門市部)

**E-mail** btsfxb@nlc.gov.cn(郵購)

**Website** [www.nlpress.com](http://www.nlpress.com) → 投稿中心

**經銷** 新華書店

**印刷** 北京華正印刷有限公司

---

**開本** 787×1092(毫米) 1/16

**印張** 15.50

**版次** 2009年1月第一版第一次印刷

**印數** 1—3000册

---

**書號** ISBN 978-7-5013-3762-0/K·1686

**定價** 26.00圓

《書林清話》十卷、《書林餘話》二卷，清葉德輝撰。葉德輝（1864—1927），字奐彬，號郎園，湖南湘潭人。清光緒十八年（1892）進士。一生致力於古書的收藏、校勘和刊刻出版。除本書外，他還印有藏書目錄《觀古堂書目》和讀書題跋《郎園讀書志》。



# 國家圖書館出版社簡介



經國家新聞出版總署批准，北京圖書出版社  
於2008年5月起更名為國家圖書出版社。

國家圖書出版社成立於1979年，由中華人民共和國文化部主管、中國國家圖書館主辦，初名書目文獻出版社，1996年改為北京圖書出版社。建社近三十年，依托中國國家圖書館的豐富館藏，并與國內外著名圖書館密切合作，致力於影印古代典籍和各類稀見文獻；編輯出版圖書館學、情報學、信息管理科學著作和譯作；出版各種書目、索引等中文工具書；整理、編輯出版各種文史著作和傳統文化普及讀物。

國家圖書出版社設有社長總編辦公室、財務部、營銷策劃部、古籍整理影印編輯室、圖書館學情報學編輯室、綜合編輯室、文史編輯室、中華再造善本編輯室、發行部、儲運部等部門。

# 出版說明

《書林清話》十卷、《書林餘話》二卷，清葉德輝撰。葉德輝（1864—1927），字奐彬，號郎園，湖南湘潭人。清光緒十八年（1892）進士。一生致力於古書的收藏、校勘和刊刻出版。除本書外，他還印有藏書目錄《觀古堂書目》和讀書題跋《郎園讀書志》。

《書林清話》闡述有關古代雕版書籍的各項專門知識。著者根據豐富的資料，用筆記體裁說明書籍和版片的各種名稱，歷代刻書規格、材料以及工料價值的比較，印刷、裝訂、鑒別、保存等方法，並敘述了古代活字印刷、彩色套印的創始和傳播，各時代的著名刻本，刻書、鈔書、賣書、藏書的許多掌故。

《書林清話》原於清末刻成，後經三次修訂，以1920年長沙觀古堂第三次修訂本為最佳，今用此本為底本。《書林餘話》二卷，原是未完成的稿本，由葉德輝的侄子葉啓鑑在他死後的1928年鉛印出版，今用為底本。此書主要是對《書林清話》中事關歷代刻書掌故、瑣記及相關內容未盡載者，凡採宋、元、明、清諸家說部、筆記等書，彙輯成篇。為存其真，原書序跋及目錄全部照印，書前另編新目。1963年出版的《文瀾學報》二卷二期刊載了李冰所撰《〈書林清話〉校補》，對原書的一些缺失有所補正，雖係未完之作，仍具參考價值，故附於後。

《書林清話》雖是名作，但由於涉及多方面的知識，作者一人耳目所及畢竟有限，觀點偏頗、鑒別失誤在所難免。概而言之，其原因大致有：

作者的主觀原因致誤。如葉氏堅信自己所藏的明刻九行十八字本《鹽鐵論》是涂楨刻本，不相信涂刻十行本；認為《太平寰宇記》是僞

書，楊守敬有意刻偽書欺人。現在二書原本俱在，都證明了葉氏之誤；關於注疏合刻本起源於北宋還是南宋的問題，前有日本學者影刊南宋刻本《尚書正義》時已經說明前人誤“紹熙”為“紹興”，乃注疏合刻本起源於北宋的原因。楊守敬在《日本訪書志》中曾予糾正。但葉氏仍然堅持“紹興”不誤，譏彈楊氏“以不誤為誤，不足令人徵信”。其實楊氏所見乃實物，葉氏不該僅據他人所述輕易予以否定。

抄輯疏忽。如《書林餘話》引蔡澄《鷄窗叢話》，其下小注引何義門《讀書敏求記跋》，其實此跋出於吳焯，而非字義門的何焯。

在點校整理的過程中，由於前人著述中的引文往往撮舉大義，而非逐字引用，為存原貌，未予修改。所以，本書加引號的文字並非均為逐字引文，這是需要予以說明的。另外，關於引文的標點，尚有難於處理之處，如本書第 24 頁“錢泰吉《曝書雜記》論刻書用宋體字”以下一段，實係節引錢氏之說，文字頗有節略更易。若不加引號，“余嘗以此言驗所見書”一句中的“余”即為葉氏自稱，而非錢氏自稱。為免誤解，只好給這段加上引號。此類情況全書時有所見。

再者，原書前後用字時有不一致之處，如“板”、“版”互用等，為存原貌，未予統一。《書林餘話》排印錯字較多，校點時復核有關資料酌情予以改正，為免繁瑣，不出校記。

雖然本書可商榷之處頗多，但其在相關領域篳路藍縷的開創之功不可磨滅，時至今日，它仍是這些領域無可取代的基本讀物。這也是本次點校整理此書的出發點之一。

整理者

# 書林清話總目

## 卷一

總論刻書之益 .....	( 1 )
古今藏書家紀板本 .....	( 3 )
書之稱冊 .....	( 6 )
書之稱卷 .....	( 8 )
書之稱本 .....	( 9 )
書之稱葉 .....	( 11 )
書之稱部 .....	( 12 )
書之稱函 .....	( 12 )
書有刻板之始 .....	( 13 )
刻板盛於五代 .....	( 14 )
唐天祐刻書之偽 .....	( 15 )
刀刻原於金石 .....	( 16 )
板本之名稱 .....	( 17 )
板片之名稱 .....	( 17 )
刊刻之名義 .....	( 18 )

## 卷二

書節鈔本之始 .....	( 21 )
巾箱本之始 .....	( 22 )
書肆之緣起 .....	( 22 )
刻書有圈點之始 .....	( 23 )

刻書分宋元體字之始	( 24 )
翻板有例禁始於宋人	( 25 )
宋建安余氏刻書	( 29 )
南宋臨安陳氏刻書之一	( 32 )
南宋臨安陳氏刻書之二	( 38 )
宋陳起父子刻書之不同	( 38 )

### 卷三

宋司庫州軍郡府縣書院刻書	( 41 )
宋州府縣刻書	( 51 )
宋私宅家塾刻書	( 53 )
宋坊刻書之盛	( 58 )

### 卷四

金時平水刻書之盛	( 61 )
元監署各路儒學書院醫院刻書	( 62 )
元私宅家塾刻書	( 67 )
元時書坊刻書之盛	( 71 )
元建安葉氏刻書	( 76 )
廣勤堂刻萬寶詩山	( 77 )

### 卷五

明時諸藩府刻書之盛	( 80 )
明人刻書之精品	( 83 )
明人私刻坊刻書	( 88 )

### 卷六

宋監本書許人自印並定價出售	( 99 )
南宋補修監本書	( 100 )
宋刻經注疏分合之別	( 101 )
宋蜀刻七史	( 101 )

宋監重刻醫書	( 102 )
宋刻纂圖互注經子	( 102 )
宋刻書之牌記	( 105 )
宋刻本一人手書	( 106 )
宋刻書著名之寶	( 106 )
宋刻書字句不盡同古本	( 108 )
宋刻書多訛舛	( 108 )
宋刻書行字之疏密	( 109 )
宋刻書紙墨之佳	( 110 )
宋造紙印書之人	( 111 )
宋印書用椒紙	( 112 )
宋人鈔書印書之紙	( 112 )
宋元刻本歷朝之貴賤	( 114 )

## 卷七

元刻書之勝於宋本	( 118 )
元刻書多用趙松雪體字	( 118 )
元刻書多名手寫	( 120 )
元時官刻書由下陳請	( 120 )
元時刻書之工價	( 122 )
明時官刻書只准翻刻不准另刻	( 122 )
明時書帖本之謬	( 123 )
明人不知刻書	( 123 )
明南監罰款修板之謬	( 124 )
明人刻書改換名目之謬	( 124 )
明人刻書添改脫誤	( 125 )
明許宗魯刻書用《說文》體字	( 125 )
明刻書用古體字之陋	( 126 )
明時刻書工價之廉	( 126 )
明人刻書載寫書生姓名	( 127 )
明人裝釘書之式	( 128 )

明毛晉汲古閣刻書之一	( 128 )
明毛晉汲古閣刻書之二	( 129 )
明毛晉汲古閣刻書之三	( 133 )
明毛晉汲古閣刻書之四	( 133 )
明毛晉汲古閣刻書之五	( 134 )
明毛晉汲古閣刻書之六	( 135 )
明毛晉汲古閣刻書之七	( 135 )
明毛晉刻六十家詞以後繼刻者	( 135 )

## 卷八

宋以來活字板	( 137 )
明錫山華氏活字板	( 140 )
明華堅之世家	( 142 )
明安國之世家	( 144 )
日本朝鮮活字板	( 145 )
顏色套印書始於明季盛於清道咸以後	( 146 )
唐宋人類書刻本	( 147 )
繪圖書籍不始於宋人	( 148 )
輯刻古書不始於王應麟	( 149 )
叢書之刻始於宋人	( 150 )
似叢書非叢書似總集非總集之書	( 151 )
宋元明官書許士子借讀	( 151 )
宋元明印書用公牘紙背及各項舊紙	( 152 )
明以來刻本之希見	( 154 )

## 卷九

內府刊欽定諸書	( 156 )
四庫發館校書之貼式	( 163 )
武英殿聚珍板之遺漏	( 163 )
無錫秦刻《九經》之精善	( 164 )
納蘭成德刻《通志堂經解》之一	( 164 )

納蘭成德刻《通志堂經解》之二	( 165 )
納蘭成德刻《通志堂經解》之三	( 166 )
國朝刻書多名手寫錄亦有自書者	( 166 )
國者不仿宋刻經史之闕典	( 167 )
國朝阮元刻《十三經注疏》本之優劣	( 167 )
經解單行本之不易得	( 169 )
洪亮吉論藏書有數等	( 169 )
乾嘉人刻叢書之優劣	( 170 )
刻鄉先哲之書	( 171 )
古今刻書人地之變遷	( 171 )
吳門書坊之盛衰	( 172 )
都門書肆之今昔	( 174 )

## 卷十

天祿琳琅宋元刻本之偽	( 178 )
坊估宋元刻之作偽	( 178 )
宋元刻偽本始於前明	( 180 )
張廷濟蜀銅書範不可據	( 181 )
日本宋刻書不可據	( 182 )
近人藏書侈宋刻之陋	( 182 )
宋元祐禁蘇黃集板	( 183 )
宋朱子劾唐仲友刻書公案	( 183 )
明王刻《史記》之逸聞	( 185 )
朱竹垞刻書之逸聞	( 185 )
明以來之鈔本	( 186 )
古人鈔書用舊紙	( 192 )
鈔書工價之廉	( 192 )
女子鈔書	( 193 )
藏書家印記之語	( 195 )
藏書偏好宋元刻之癖	( 196 )

《書林清話》跋 ..... 葉啓峯(198)

書林餘話

書林餘話序	(201)
書林餘話卷上	(202)
書林餘話卷下	(217)
書林餘話跋	(233)

附錄 《書林清話》校補 ..... 李 洰(235)

# 書林清話卷一

## 總論刻書之益

昔宋司馬溫公云：“積金以遺子孫，子孫未必能盡守；積書以遺子孫，子孫未必能盡讀，不如積陰德於冥冥之中，以爲子孫無窮之計。”吾按此數語，元孔行素《至正直記》亦引之，世皆奉爲箴言。然積德而子孫昌大，或金根伏獵之見譏，亦非詒謀之善。故余謂積德、積書二者當並重。且溫公雖有是言，而其好書亦有深癖。宋費袞《梁谿漫志》云：“溫公獨樂園之讀書堂，文史萬餘卷。而公晨夕所常閱者，雖累數十年，皆新若手未觸者。常謂其子公休曰：‘賈堅藏貨貝，儒家惟此耳！然當知寶惜。吾每歲以上伏及重陽間，視天氣晴明日，卽設几案於當日所，側羣書其上，以曝其腦，所以年月雖深，終不損動。至於啓卷，必先視几案潔淨，藉以茵褥，然後端坐看之，或欲行看，卽承以方版，未嘗敢空手捧之，非惟手汗漬及，亦慮觸動其腦。每至看竟一版，卽側右手大指面襯其沿，而覆以次指捻面，撲而挾過，故得不至揉熟其紙。每見汝輩多以指爪撮起，甚非吾意。今浮圖老氏猶知尊敬其書，豈以吾儒反不如乎？當宜志之。’”是則溫公愛書，可云篤至。其諄諄垂誠，又何嘗不爲子孫計哉！雖然，吾有一說焉：“積金不如積書，積書不如積陰德”，是固然矣。今有一事，積書與積陰德皆兼之，而又與積金無異，則刻書是也。宋王明清《揮麈餘話》云：“毋邱儉按：毋昭裔之誤。不知王氏原誤耶，抑刻者誤耶。貧賤時，嘗借《文選》於交游間，其人有難色。發憤異日若貴，當板以鏤之遺學者。後仕至蜀爲宰，遂踐其言刊之，印行書籍，創見於此。載陶岳《五代史補》。按：今通行汲古閣刻《五代史補》無此文，王氏所見當

是原本。後唐平蜀，明宗命太學博士李鍔書《五經》，倣其製作，刊板於國子監，監中印書之始。今則盛行於天下，蜀中爲最。明清家有鍔書印本《五經》存焉，後題長興二年也。”按：李鍔亦誤。日本有覆宋大字本《爾雅郭注》三卷，末題一行云：“將仕郎守國子四門博士臣李鶚書”，蓋宋時重刻蜀本也。然則李鍔爲李鶚，斷可知也。今此書有黎庶昌《古佚叢書》仿北宋刻本。明焦竑《筆乘續》四云：“蜀相毋公，蒲津人，先爲布衣。嘗從人借《文選》、《初學記》，多有難色。公嘆曰：‘恨余貧不能力致，他日稍達，願刻板印之，庶及天下學者。’後公果顯於蜀。乃曰：‘今可以酬宿願矣。’因命工日夜雕板，印成二書，復雕九經、諸史，兩蜀文字由此大興。洎蜀歸宋，豪族以財賄禍其家者什八九。會藝祖好書，命使盡取蜀文籍諸印本歸闕。忽見卷尾有毋氏姓名，以問歐陽炯。炯曰：‘此毋氏家錢自造。’藝祖甚悅，卽命以板還毋氏。是時其書遍於海內。初在蜀雕印之日，衆多嗤笑。後家累千金，子孫祿食。嗤笑者往往從而假貸焉。左拾遺孫逢吉詳言其事如此。”按：此爲宋人記載，惜原引未著書名。朱彝尊等《徵刻唐宋秘本書目》凡例云：“大梁周子梨莊，櫟園司農長公。司農世以書爲業，嘉隆以來，雕板行世，周氏實始其事。游宦所至，訪求不遺餘力。閩謝在杭先生萬曆中鈔書祕聞，後盡歸司農。兩遭患難，數世所積，化爲烏有。獨此繕寫秘本二百餘種，梨莊極力珍護，巋然獨存，大抵皆今世所不數見者。”陳瑚《爲毛潛在隱居乞言小傳》云：“毛氏居昆湖之濱，以孝弟力田世其家。祖心湖，父虛吾，皆有隱德。子晉生而篤謹，好書籍。自其垂髫時卽好鋟書，有屈、陶二集之刻。客有言於虛吾者曰：‘公拮据半生以成厥家，今有子不事生產，日召梓工弄刀筆，不急是務，家殖將落。’母戈孺人解之曰：‘卽不幸以鋟書廢家，猶賢於摴蒱六博也。’迺出橐中金助成之。書成而雕鏤精工，字絕魯亥。四方之士，購者雲集。於是向之非且笑者，轉而嘆美之矣。”徐康《前塵夢影錄》云：“汲古閣在虞山郭外十餘里，藏書刊書皆於是，今析隸昭邑界，剗劂工陶洪、湖孰、方山、溧水人居多。開工於萬曆中葉，至啓禎時，留都沿江飭飈。毛氏廣招刻工，以《十三經》、《十七史》爲主。其時銀串每兩不及七百文，三分銀刻一百字。所刻經、史、子、集、道經、釋典，品類甚繁。當時盜賊蠭起，賴工多保家。至國初，家亦因此中落。有子曰宸、曰褒、曰表。宸字斧季，最著名，卽鈔本亦精校影寫，風流文采，照映一時。下至

童奴青衣，亦能鈔錄。所藏書多祕籍。三十年前，在紫珊齋中見汲古閣圖山水挂屏，頗有名人筆意，惜忘爲何人所繪矣。”按此因刻書或子孫食其祿，或亂世保其家，或數百年板本流傳，令人景仰。故張文襄之洞《書目答問》附“勸人刻書說”云：“凡有力好事之人，若自揣德業學問不足過人，而欲求不朽者，莫如刊佈古書一法。其書終古不廢，則刻書之人終古不泯，如歐之鮑、吳之黃、南海之伍、金山之錢，可決其五百年中必不泯滅，豈不勝於自著書自刻集乎！且刻書者，傳先哲之精蘊，啓後學之困蒙，亦利濟之先務，積善之雅談也。”文襄倡此言，故光緒以來，海內刻書之風，幾視乾嘉時相倍。而文襄僅在粵督任內刻《廣雅叢書》百數十種，自後移節兩湖幾二十年，吾屢以續刻爲請，公絕不措意。蓋是時朝野上下，爭以捨舊圖新、變法強國爲媒進，一倡百和，公亦不免隨波逐流，忽忽至於暮年。亡羊補牢，興學存古，進退失據，喪其生平。七十生辰自撰《抱冰堂弟子記》，敘述本心欲學司馬溫公，已官中丞，居洛著書。嗟乎！溫公好書之誠且敬，人不可及，安敢效其居官著書，俯仰古今，益嘆宋賢夐乎遠矣。

## 古今藏書家紀板本

古人私家藏書，必自撰目錄。今世所傳，宋晁公武《郡齋讀書志》、袁州本四卷、後志二卷，宋趙希弁《考異》一卷、《附志》一卷。一康熙王寅海昌陳氏刻本，一道光十年裔孫貽端刻本。又衢州本二十卷，嘉慶己卯汪士鐘刻本。陳振孫《直齋書錄解題》二十二卷。一武英殿聚珍版本，一浙江重刻武英殿聚珍版袖珍本。是也。其時，有李淑《邯鄲圖書志》十卷，載《晁志》、《陳錄》；荆南田鎬《田氏書目》六卷，載《晁志》。董逌《廣川藏書志》二十六卷、濡須《秦氏書目》一卷、莆田《李氏藏六堂書目》一卷、漳浦吳權《吳氏書目》一卷、莆田鄭寅《鄭氏書目》七卷，並載《陳錄》。諸家所藏，多者三萬卷，少者一二萬卷，無所謂異本重本也。自鏤板興，於是兼言板本，其例創於宋尤袤《遂初堂書目》，一卷。一元陶九成《說郛》本，一道光丙午潘仕誠《海山仙館叢書》本，一光緒丙申盛宣懷《常州先哲遺書》本。目中所錄，一書多至數本，有成都石經本、祕閣本、舊監本、京本、江西本、吉州本、杭本、舊杭本、嚴州本、越州本、湖北本、川本、川大字本、川小字本、高麗本，此類書以正經正史爲多，大約皆州郡公使庫本也。同時

岳珂刻《九經三傳》，其《沿革例》所稱，有監本、唐石刻本、按：此開成石經。晉天福銅版本、京師大字舊本、紹興初監本、監中現行本、蜀大字舊本、蜀學重刻大字本、中字本、中字有句讀附音本、潭州舊本、撫州舊本、建大字本、原注：俗稱“無比九經”。俞紹經家本，又中字凡四本、婺州舊本，並興國于氏、建余仁仲凡二十本，又越中注疏舊本、建有音釋注疏本、蜀注疏本，合二十三本。知辨別板本，宋末士大夫已開其風。明毛戾《汲古閣珍藏祕本書目》，一卷。黃丕烈《士禮居叢書》刻本。注有宋本、元本、舊鈔、影宋、校宋本等字，此乃售書於潘稼堂，未。不得不詳為記載，以備受書者之取證，非其藏書全目也。當時豐道生為華夏撰《真賞齋賦》，一卷。繆氏雲自在龕刻本。不專敍宋、元板書。江陰李鶚翀《得月樓書目》，一卷。一金氏《粟香室叢書》本，一《常州先哲遺書》重編刻本。亦注宋板、元板、鈔本字。國初季振宜《季滄韋書目》，一卷。一嘉慶十年黃丕烈《士禮居叢書》刻本，一光緒乙亥伍紹棠《續刻粵雅堂叢書》本。錢曾《述古堂藏書目》，四卷。道光庚戌伍崇曜刻《粵雅堂叢書》本。卷首均別為宋板書目。徐乾學《傳是樓宋元本書目》，一卷。光緒乙酉吳丙湘《傳硯齋叢書》刻本。至以專名屬之。顧不詳其刻於何地何時，猶是杯飲汙尊之意。明范氏《天一閣書目》，十卷。嘉慶中阮元編文選樓刻本。又六卷，光緒乙酉薛福成編刻本，板存寧波。載宋、元、明刻及鈔本字頗詳，顧編撰出自後人，非范氏原例。錢曾《讀書敏求記》，《四庫全書總目提要》存目，著錄四卷。雍正四年趙孟升刻本。乾隆十年沈尚傑刻本，乾隆六十年沈氏重刻本，卷同。道光乙酉阮福文選樓刻本，據嚴氏書福樓本多數十種，又增《補遺》一卷。道光丙午潘仕誠《海山仙館叢書》合校沈、阮兩刻本，亦四卷。號為賞鑒家，《四庫存目提要》謂其：“但論繕寫刊刻之工拙，於考證不甚留意。”誠哉是言。吾謂即論繕刻亦擇焉不精，猶門外也。自康、雍以來，宋元舊刻日稀。而搢紳士林佞宋祕宋之風，遂成一時佳話。乾隆四十年，大學士于敏中奉敕編《天祿琳琅書目》十卷，分列宋板、元板、明板、影宋等類，於刊刻時地、收藏姓名、印記，一一為之考證。嘉慶二年，以《前編》未盡及書成以後所得，敕彭元瑞等為《後編》二十卷。光緒甲申長沙王先謙合刻前後編。是為官書言板本之始。《四庫全書提要》、《浙江採集遺書總錄》、十卷。《閨集》，一卷。乾隆三十九年浙江布政使王亶望編刻本。亦偶及之。其後臣民之家，孫星衍有《祠堂書目內編》，四卷。《外編》，三卷。嘉慶庚午蘭陵孫忠愍祠刻板。宋